

460376-2026 - Súťaž

Nemecko – Všeobecné práce na stavbe diaľkových potrubných vedení – Sanierung TW-Netz - Rohrleitungsarbeiten 3.BA

OJ S 126/2026 03/07/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim - Oznámenie o zmene

Práce

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Karlsruher Institut für Technologie

E-mail: markus.heck@kit.edu

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia pod kontrolou regionálneho orgánu

Činnosť verejného obstarávateľa: Vzdelávanie

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Sanierung TW-Netz - Rohrleitungsarbeiten 3.BA

Opis: Durchführung von Sanierungsarbeiten an Trinkwasser-Rohrleitungen, in offener und grabenloser Bauweise, Austausch von Armaturen und Sanierung veralteter Hausanschlüsse (bis Absperrventil), Ausführung abschnittsweise, Leistungsumfang gemäß Leistungsverzeichnis und Baubeschreibung.

Identifikátor postupu: b2a3b247-1ceb-487b-b450-2583d61c4bde

Interný identifikátor: 515/35536640

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45231100 Všeobecné práce na stavbe diaľkových potrubných vedení

2.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Hermann-von-Helmholtz-Platz 1

Mesto: Eggenstein-Leopoldshafen

PSČ: 76344

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Karlsruhe, Landkreis (DE123)

Krajina: Nemecko

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: #Bekanntmachungs-ID: CXP4Y03MSJ7#

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

vob-a-eu -

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: Rein innerstaatliche Ausschlussgründe: Wir verweisen an dieser Stelle für alle hier aufgeführten Ausschlussgründe insbesondere auf den § 6e EU VOB/A-EU resp. die §§ 123 und 124 GWB und die vom Bieter abzugebende Eigenerklärung zur Eignung gemäß Angebotserklärung. Die vorgenannten VOB/A-EU-Regelungen und GWB-Gesetzestexte sind abrufbar unter: VOB Teil A - Abschnitt 2 (VOB/A-EU): <https://www.verwaltungsvorschriften-im-internet.de/bsvwvbund31012019 BWI781063060120180001604634.htm> GWB § 123 und 124: <https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/123.html> und <https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/124.html>.

Účasť v zločineckej organizácii:

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami:

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu:

Podvod:

Korupcia:

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi:

Porušenie povinnosti platiť dane:

Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie:

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva:

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva:

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva:

Platobná neschopnosť:

Aktíva spravované likvidátorom:

Pozastavené podnikateľské činnosti:

Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva:

Závažné odborné pochybenie:

Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž:

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania:

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania:

Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie:

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe:

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Sanierung TW-Netz - Rohrleitungsarbeiten 3.BA

Opis: siehe oben bzw. Leistungsverzeichnis und Baubeschreibung

Interný identifikátor: 515/35536640

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45231100 Všeobecné práce na stavbe diaľkových potrubných vedení

5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Hermann-von-Helmholtz-Platz 1

Mesto: Eggenstein-Leopoldshafen

PSČ: 76344

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Karlsruhe, Landkreis (DE123)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 05/10/2026

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: - Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse (soweit beitragspflichtig) - Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw.

Bescheinigung in Steuersachen (soweit durch Finanzamt ausgestellt) -

Freistellungsbescheinigung nach § 48b EStG

Kritérium: Referencie na špecifikované práce

Popis výberového kritéria: Zwei Referenznachweise über vergleichbare Leistungen in den letzten fünf Kalenderjahren. Vergleichbar sind Maßnahmen des Neubaus, der Erneuerung oder Instandsetzung von Trinkwasserleitungsnetzen unter laufendem Betrieb auf sensiblen oder betrieblich genutzten Liegenschaften (z. B. Campus-, Forschungs-, Klinik-, Industrie-, Verwaltungs- oder vergleichbare Standorte). Mindestens eine Referenz muss folgende Merkmale aufweisen: - mindestens ca. 500 m Leitungsbau Trinkwasser - mindestens 10 Haus- / Objekt- / Anlagenanschlüsse - mindestens 4 Umschlüsse / Einbindungen in Bestandsnetze - abschnittsweise Bauausführung bei laufendem Betrieb - Aufrechterhaltung der Versorgung mittels Provisorien - Koordination mehrerer Nutzer / Betreiber / Fachgewerke Weitere erforderliche Angaben in den Referenzprojekten: - Auftragssumme - Ausführungszeitraum - Benennung des Projektleiters - Zahl der hierfür durchschnittlich eingesetzten Arbeitnehmer - Angaben der besonderen technischen und gerätespezifischen Anforderungen - Bestätigung des AG über die vertragsgemäße Ausführung der Leistung

Kritérium: Špecifický ročný obrat

Popis výberového kritéria: Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen

Kritérium: Priemerný ročný počet pracovníkov

Popis výberového kritéria: Zahl der in den letzten drei abgeschlossenen Kalenderjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte gegliedert nach Lohngruppen mit extra ausgewiesenem Leitungspersonal

Kritérium: Poistenie profesijného rizika

Popis výberového kritéria: Bescheinigung über den Abschluss einer Berufshaftpflichtversicherung

Kritérium: Registrácia v relevantnom profesionálnom registri

Popis výberového kritéria: - Gewerbeanmeldung, Handelsregisterauszug, Eintragung in der Handwerksrolle bzw. bei der Industrie- und Handelskammer, sofern das Unternehmen zu einer solchen Eintragung verpflichtet ist - Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft

Kritérium: Certifikáty od inštitútov pre kontrolu kvality

Popis výberového kritéria: Gültiges Zertifikat nach DVGW Arbeitsblatt GW 301 oder gleichwertiger Nachweis. Der Nachweis muss die ausgeschriebenen Leistungsarten und Nennweitenbereiche abdecken.

Kritérium: Relevantné vzdelávacie a profesionálne kvalifikácie

Popis výberového kritéria: - Benennung des verantwortlicher Projektleiters Qualifikation: - Federführende Betreuung mindestens einer vergleichbaren Maßnahme (siehe hierzu Eignungskriterium Referenzen) - sehr gute mündliche und schriftliche Deutschkenntnisse, die eine sichere Kommunikation im Rahmen der Vertragsdurchführung gewährleisten. Der Nachweis ist erbracht durch Sprachkenntnisse mindestens auf dem Niveau C1, nachgewiesen durch entsprechend anerkanntes Zertifikat oder einer mind. dreijährigen Tätigkeit als verantwortlicher Projektleiter in deutschsprachigen, vergleichbaren Bauprojekten.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 10/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y03MSJ7/documents>

Ad hoc komunikačný kanál:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y03MSJ7>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y03MSJ7>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Opis finančnej zábezpeky: Als Sicherheit für die Vertragserfüllung ist eine Bürgschaft in Höhe von 5 % der Auftragssumme zu stellen, sofern die Auftragssumme mindestens EUR 250.000, -- (ohne MWSt.) beträgt. Es bleibt dem AN jedoch überlassen, die Sicherheit auch durch die Hinterlegung von Geld zu leisten. Leistet der AN die Sicherheit nicht binnen 18 Werktagen nach Vertragsabschluss, so ist der AG berechtigt, Abschlagszahlungen einzubehalten, bis der Sicherheitsbetrag erreicht ist. Für Mängelansprüche erfolgt ein Sicherheitseinbehalt von 3 % der Summe der Abschlagszahlungen zum Abnahmezeitpunkt, sofern diese Summe eine Höhe von mindestens EUR 250.000,-- (ohne MWSt.) aufweist. Dieser Betrag wird nicht verzinst. Der Sicherheitseinbehalt kann durch eine Bürgschaft abgelöst bzw. die Vertragserfüllungsbürgschaft in eine Mängelansprüchebürgschaft umgewandelt werden. Als Rückgabezeitpunkt für eine nicht verwertete Sicherheit für Mängelansprüche wird der Ablauf der vertraglich festgelegten Verjährungsfrist/en vereinbart (= Endtermin der Verjährungsfrist für Mängelansprüche gemäß Abnahmeprotokoll). Wird Sicherheit durch Bürgschaft geleistet, sind die Formblätter des Auftraggebers zu verwenden.

Lehota na prijímanie ponúk: 21/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 60 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu niektoré chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Unterlagen im Sinne von § 16a EU Abs.1 VOB/A-EU werden nachgefordert, bis auf (siehe hierzu auch Angebotsaufforderung Seite 3): Angebotserklärung, FB-225a Stoffpreisverzeichnis

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 21/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: siehe oben bzw. Vergabeunterlagen

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: siehe Vergabeunterlagen

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Informácie o lehotách na preskúmanie: Die Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens kann bei der in Ziff. VI.4.1) genannten Vergabekammer beantragt werden. Das Verfahren vor der Vergabekammer richtet sich nach den §§ 155 ff GWB. Nach § 160 GWB gilt: (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt. Nach § 161 GWB gilt: (1) Der Antrag ist schriftlich bei der

Vergabekammer einzureichen und unverzüglich zu begründen. Er soll ein bestimmtes Begehren enthalten. Ein Antragsteller ohne Wohnsitz oder gewöhnlichen Aufenthalt, Sitz oder Geschäftsleitung im Geltungsbereich dieses Gesetzes hat einen Empfangsbevollmächtigten im Geltungsbereich dieses Gesetzes zu benennen. (2) Die Begründung muss die Bezeichnung des Antragsgegners, eine Beschreibung der behaupteten Rechtsverletzung mit Sachverhaltsdarstellung und die Bezeichnung der verfügbaren Beweismittel enthalten sowie darlegen, dass die Rüge gegenüber dem Auftraggeber erfolgt ist; sie soll, soweit bekannt, die sonstigen Beteiligten benennen

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Karlsruher Institut für Technologie

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Karlsruher Institut für Technologie

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Karlsruher Institut für Technologie

Registračné číslo: DE266749428

Poštová adresa: Hermann-von-Helmholtz-Platz 1

Mesto: Eggenstein-Leopoldshafen

PSČ: 76344

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Karlsruhe, Landkreis (DE123)

Krajina: Nemecko

Kontaktné miesto: Einkauf, Verkauf und Materialwirtschaft

E-mail: markus.heck@kit.edu

Telefón: +4972160825336

Internetová adresa: <http://www.kit.edu>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Registračné číslo: -

Poštová adresa: Durlacher Allee 100

Mesto: Karlsruhe

PSČ: 76137

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Krajina: Nemecko

E-mail: vergabekammer@rpk.bwl.de

Telefón: 0721 926-8730

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. ORG-0003

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@besch.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

10. Zmena

Verzia prechádzajúceho oznámenia, ktorá sa má upraviť

:

6a7acec9-a737-4991-9840-df0096858814-01

Hlavný dôvod zmeny

:

Aktualizované informácie

10.1. Zmena

Identifikátor oddielu: PROCEDURE

Opis zmien: Festlegung neuer Angebots- und Bindefrist wie folgt: Angebotsfrist: alt

14.07.2026, 10:00 Uhr, neu 21.07.2026, 11:00 Uhr Bindefrist: alt 14.09.2026, neu 21.09.2026

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: e908d55e-870d-425c-9811-17a26e8717ec - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 01/07/2026 16:20:11 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 460376-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 126/2026

Dátum uverejnenia: 03/07/2026